


**Table of Contents**

Table of Contents ..... 1

Digale a Masshealth su opinión del programa PCA ..... 1

Con Su Ayuda la Abogacía Trabaja ..... 2



¡¡Usted Tiene Opciones!!..... 4

Los Ganadores son..... 4

La Abogacia trabaja con su ayuda ..... 5

**Digale a Masshealth su opinión del programa PCA**

Es posible que ya usted tenga conocimiento de que empezando el 1ro de enero los PCAs recibirán pago adicional si trabajan más de cuarenta horas para uno o más consumidores. Además recibirán paga por viajar de la casa de un patrón (usted) a otro.

Esto le va a costar mucho dinero a MassHealth. Ellos quieren escuchar la opinión de los consumidores de PCA, los PCA's, y el público en general. MassHealth quiere saber que hacer para mejorar el programa para que los consumidores reciban los servicios que han sido autorizados sin que los PCAs sobrepasen las 40 horas de trabajo.

Necesitamos que USTED le diga a Masshealth lo importante que el programa de PCA es para usted. ¡Su voz puede determinar el futuro de este programa! Únete a nosotros. Necesitamos trabajar juntos para moldear los cambios que vendrán con la paga de millas y horas extra. ¡Vamos asegurarnos que estos cambios no incluyan

cortes a servicios, la cantidad de horas que recibimos, o cambios al proceso o requisitos de aprobación!

**Importante: MassHealth** estará en nuestra comunidad el **27 de enero de 2016** de

**1pm-3pm en** la Biblioteca Mason Square Library, **765 State Street en Springfield**. Para aquellos que no puedan estar presentes pueden participar por teléfono. El número a llamar si no puede ir **es 1-866-565-6580 (código de acceso es 9593452)**.

**¡Lo esperamos!**



**Con Su Ayuda la Abogacía Trabaja**

Gracias a nuestros esfuerzos, el apoyo y colaboración de nuestros consumidores, sus familiares y benefactores/donantes hemos abogado por varias cosas que afectan las vidas de personas con impedimentos.

La prioridad principal para las personas con impedimentos es la vivienda ¿Dónde voy a vivir? ¿Será accesible? ¿Tendré el dinero para pagar el alquiler?

Stavros y cientos de personas con impedimentos en todo el estado han estado trabajando por subsidios para vivienda. ¡Estamos felices de informarles que lo logramos! #advocacyworks! Gracias a consumidores, nuestros empleados y probablemente usted hemos logrado la aprobación de 120 subsidios para vivienda exclusivos para personas con impedimentos. De estos 120 subsidios, **SETENTA** son para el oeste de Massachusetts.

Con su ayuda y apoyo podemos dar más oportunidades a personas con impedimentos. Por favor visite nuestra página de internet y suscríbese para recibir nuestro periódico electrónico, o síganos en Facebook o twitter. Manténgase al tanto y abogue con nosotros para más oportunidades en el oeste de Massachusetts. Y por favor considere enviar un donativo para nuestros esfuerzos: Stavros, 210 Old Farm Rd., Amherst, MA 01002 o en nuestra página de internet <http://www.stavros.org/donate.html>

**¡Imagínese lo que podemos lograr juntos!**



**NO NOS DAMOS POR VENCIDOS**

Todos pensamos que las escuelas son lugares para aprender y desarrollar las destrezas. ¿Qué pasa si quieres ser mecánico y tienes un impedimento? ¡Lo que escuchas es NO! No, tú no puedes, eso es muy peligroso, eso no es una opción para ti. Afortunadamente para un joven que llamo a Stavros, nosotros le preguntamos: ¿Cómo podemos lograrlo? En Stavros nosotros creemos firmemente que la vida es lo que tú hagas de ella. Por lo tanto, nuestra pregunta fue ¿Cómo podemos trabajar juntos para lograrlo?

El programa de Transición para Internados (TIP por sus siglas en inglés) de Stavros se puso en contacto con un taller de mecánica y le preguntamos al dueño si el joven podía hacer una práctica en el taller. Durante el verano trabajamos con el taller y ellos ayudaron al joven a desarrollar sus destrezas de mecánica. Al final del verano el dueño del taller nos dijo: **Él es uno de mis mejores trabajadores, el hace bien su trabajo.** Como hacia su trabajo bien lo contrataron. Necesita tomar clases y certificarse para ser mecánico pero le ha comprobado a la escuela y a si

mismo que si se puede. Ya está en camino para hacer sus sueños realidad.



**¡¡Usted Tiene Opciones!!**

¿Quiere más información de cómo mantener su independencia o la de un ser querido? Nuestro programa 'Options' puede ser lo que andas buscando para ayudarte a tomar la mejor decisión posible. Llame al **1-804-804-1899 ext 201**.

### **Los Ganadores son...**

Todos los años nuestros consumidores nominan a personas y negocios que hace que el oeste de Massachusetts sea accesible para todos. Los Ganadores de los PREMIOS DE ACCESO son...

**El Premio Paul Winske:** Animal Eye Care of New England (Dr. Isabel Jurk, Whately); Antonio's II (Bernardston); Boardwalk of Nashawannuck Pond en Easthampton; Dickinson Memorial Public Library en Northfield; Great Falls Harvest Restaurant en Turners Falls; Munich Haus, en Chicopee; St. Michael's Cathedral en Springfield; Sew Bizzie Quilting en Palmer; South Hadley Public Library; Unity Park en Turners Falls; y en Belchertown, Jessica's Boundless Playground y Mill Valley Veterinary Hospital. **Y...**

Jan Bowers, LICSW en Gill; Carmen Burgos, A Positive Place en Northampton; Corey Durham, en la Comisión de Rehabilitación de Springfield; Suzanne Hangasky, NP at Mercy Medical Group, en Ludlow; Hurley and David, Inc., Springfield; Annie Knox, Cancer House of Hope; Robin Odentz de Spectacle Shoppe en Wilbraham; Nancy and Gerry Paciorek de South Deerfield; Fritha Pengelly de Dance for Parkinson's, Northampton; and Dr. David M. Slack, de Valley Medical Group, Easthampton.

**El Premio Paul F. Batch** se le otorgó a Roberta Perry por su labor

a la comunidad sorda y con problemas de audición.

**Premio Home Sweet Home Hero** le fue otorgado a Brenda Labbe de la agencia Greater Springfield Senior Services por su dedicación a la accesibilidad en el hogar para personas con impedimentos y los ancianos.

**Premio Ted Martineau** se le otorgó a Betty Tegel del condado de Franklin por su trabajo para hacer la comunidad más accesible.

### **Premio Amigos de Stavros**

Este reconocimiento es otorgado a miembros de la comunidad y profesionales que se han dedicado a ayudar a Stavros a mejorar los servicios. Este año los ganadores fueron **Judy Davis** de Insurance Center of New England (Agawam) y **Garry X. Pelletier**, dueño de GXP Contracting, en Colrain.

**Advocate for Justice** – **Jody Santos**, Periodista por la Justicia Social, recibió este premio por su trabajo con Disability Rights International que resultó en el galardonado documental “No Child Left Behind” (el cual se puede ver en [www.jodysantos.com](http://www.jodysantos.com) ).

Stavros quiere agradecer la generosidad de los patrocinadores que hicieron que este evento fuera posible: PeoplesBank, North Country Landscape & Garden Center, Dr. Pixie Plummer, R.K. Miles y Veterinary Emergency and Specialty Hospital. Para más información de este evento visite nuestra página de internet [www.stavros.org](http://www.stavros.org)

#### **La Abogacia trabaja con su ayuda**

Stavros está a la vanguardia del Movimiento Para los Derechos de Personas con Impedimentos. Trabajamos para lograr igualdad para las personas con impedimentos. El año pasado Stavros:

- Organizó la comunidad para luchar por acceso en servicios locales

- Organizó la comunidad para conseguir subsidios de vivienda para personas con impedimentos y ancianos.
- Luchamos por los derechos de personas con impedimentos para salir de asilos y vivir en sus casas
- Ofrecimos entrenamientos a individuos y grupos en áreas como vivienda /subsidios, salud, seguridad, y finanzas
- Informamos a la comunidad y fuimos parte de varias protestas/manifestaciones para aumentar acceso para personas con impedimentos

Mediante de estos esfuerzos y muchos otros hemos aumentado la independencia y participación de personas con impedimentos en nuestra comunidad.

Stavros necesita el apoyo de personas con impedimentos y sus familias para continuar nuestra lucha por los derechos de personas con impedimentos. Por favor considere un donativo para apoyar nuestros esfuerzos. Stavros está tratando de coleccionar \$10,000 para continuar abogando para su independencia y acceso en su comunidad. Cualquier cantidad que pueda enviar para esta meta será agradecida.

.....**Corte aquí**.....

Su donativo puede ser enviado a: **Stavros**, 210 Old Farm Rd., Amherst, MA 01002 o en nuestra página de internet [www.stavros.org](http://www.stavros.org)

**Nombre:** \_\_\_\_\_

**Dirección:** \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

**Teléfono:** \_\_\_\_\_



**Partner Agency**